



CCAMLR

среда, 28 апреля 2010

COMM CIRC 10/48

SC CIRC 21/135

Приглашение наблюдателей на АНТКОМ-XXIX

ВСЕМ ЧЛЕНАМ КОМИССИИ И НАУЧНОГО КОМИТЕТА

Dr D. Miller

Исполнительный секретарь

Attch.

Post PO Box 213, North Hobart, Tasmania 7002 Australia
Address 181 Macquarie Street, Hobart, Tasmania 7000 Australia

Web ccamlr.org
Email ccamlr@ccamlr.org

Telephone +61 3 6210 1111
Fax +61 3 6224 8744



ВСЕМ ЧЛЕНАМ КОМИССИИ

COMM CIRC 10/48

28 апреля 2010 г.

Приглашение наблюдателей на АНТКОМ-XXIX

В соответствии с дискуссиями, проводившимися на АНТКОМ-XXVIII (CCAMLR-XXVIII, пп. 19.1–19.4), в качестве наблюдателей на АНТКОМ-XXIX будут приглашены следующие страны и организации согласно Правилам процедуры Комиссии:

- Договаривающиеся Стороны, не являющиеся членами, – Болгария, Вануату, Греция, Канада, Маврикий, Нидерланды, Острова Кука, Перу и Финляндия;
- Недоговаривающиеся Стороны, участвующие в СДУ, которые осуществляют промысел или выгрузки и/или торговлю клыкачом – Сейшельские Острова и Сингапур;
- Недоговаривающиеся Стороны, не участвующие в СДУ, но, возможно, осуществляющие промысел или выгрузки и/или торговлю клыкачом – Багамы, Беларусь, Вьетнам, Камбоджа, Кения, Колумбия, Малайзия, Марокко, Мексика, Мозамбик, Нигерия, Объединенные Арабские Эмираты, Панама, Сен-Киттс и Невис, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Филиппины и Экваториальная Гвинея;
- межправительственные организации – ИККАТ, КООС, МКК, МОК, МСОП, ПАФ, СЕАФО, СИТЕС, СКАР, СКОР, ФАО, ЮНЕП, АСАР, СССВТ, СРПС, ИАТТС, СРС и WCPFC;
- неправительственные организации – АСОК и COLTO.

Странам-членам следует обратить внимание на то, что Корейская Народно-Демократическая Республика была включена в список НДС, которые предлагалось пригласить (CCAMLR-XXVIII, п. 19.1). Однако, по сообщениям, с того времени Корейская Народно-Демократическая Республика лишила своего флага все суда, участвовавшие в ННН промысле в зоне действия Конвенции. В связи с этим Секретариат полагает, что больше нет необходимости направлять приглашение этой стране.

Большая просьба к странам-членам до 31 мая 2010 г. сообщить о своих возражениях в отношении кого-либо из приглашенных (выше) или о том, имеются ли у них дополнительные предложения.

Д-р Д. Дж. М. Миллер
Исполнительный секретарь